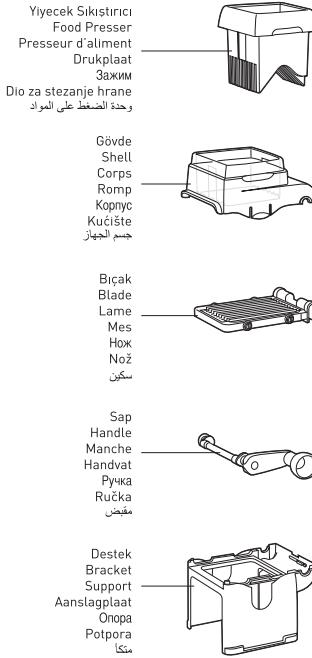


PARÇA LİSTESİ • PARTS LIST • LISTE DES PIÈCES • ONDERDELEN •
СПИСОК ДЕТАЛЕЙ • NAZIV DIJELOVA • فلامة القطعKOLAY KULLANIMLI • EASY TO USE • FACILE À UTILISER • EENVOUDIG GEbruIK •
ЛЕГКОСТЬ В ЭКСПЛУАТАЦИИ • LAKA ZA UPORABU • استعمال سهل •

Yiyicekleri dilimleyicinin içine yerleştiriniz.
Place the food into the slicer.

Installez les aliments dans la trancheuse.

Plaats het voedsel in de voedselsnijder.

Поместите продукты в ломтерезку.

Hranu ubacite u rezalicu.

ضع المواد الغذائية داخل القutter.

Yüksektirici kullanarak yiyecekleri yumusakça sıkıştırınız, aynı anda sapi çeviriniz.

Press food with the presser softly and turn the handle simultaneously.

Pressez gentiment les aliments en utilisant le presseur, et faites tourner le manche en même temps.

Druk zachtjes aan met de drukplaat terwijl u tegelijkertijd met de hendel draait.

Используя зажим, мягко сожмите продукты, одновременно повернув ручку.

Uporabom djela za stezanje hrane lagano stegnite hrano i istovremeno okrećite ručku.

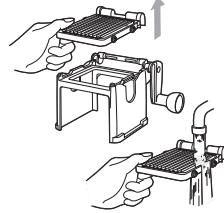
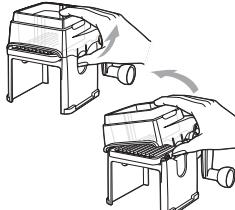
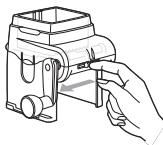
بالنسبة إلى المقادير التي ترغب في قصها، اضغط على المقاطع وابدأ في تحريك المقبض.

Sapi, dilimlenmiş yiyecek alttan çıkışa kadar çeviriniz.
Turn the handle until slices of food come out from the bottom.

Faites tourner le manche jusqu'à ce que l'aliment tranché sorte du bas.

Draai de hendel tot hij onder het voedsel uitkomt.
Поворачивайте ручку до тех пор, пока нарезанные ломти продукты не начнут выходить снизу.

Rúčku okrećite sve dok sa donje strane ne izđave sređana hrana.
اند المقبض الى ان تخرج المواد المقطعة من الأسفل.

TEMİZLEMESİ KOLAYDIR • EASY TO CLEAN • FACILE À NETTOYER •
EENVOUDIGE REINIGING • ЛЕГКОСТЬ ЧИСТИКИ • JEDNOSTAVNO
ЧИŠЋЕЊЕ • تنظيفها سهل.

Yiyicek sıkıştırıcısını kaldırınız ve kiliti açınız.
Remove the food presser and unlock the lock.
Retirez le presseur d'aliment et déverrouillez le verrou.
Verwijder de drukplaat en open de vergrendeling.
Снимите зажим для продуктов и снимите фиксатор.
Podignite dio za stezanje hrane i otvorite bravu.
ارفع وحدة الضغط على المواد، وافتح القطع.

Kapayı kaldırırak dilimleyiciyi açınız.
Open the slicer by lifting the cover.
Ouvrez la trancheuse en soulevant le couvercle.
Licht het deksel op en open de voedselsnijder.
Откройте поварезку, подняв крышку.
Rezalicu otvorite podizanjem poklopca.
وافتح القطع بفتح الغطاء.

Bağlı dilimleyiciden araları temizleyici ve su ile yıkayın.
Take out the blade from the slicer and wash it with cleanser and water.
Enlevez la lame de la trancheuse et lavez avec du nettoyant et de l'eau.
Neem het mes uit de voedselsnijder en was af met water.
Снимите нож с поварезки и помойте водой с моющим средством.
Izvadite nož rezalice i operite s deterdjentom.
آخر السكين من القutter، واغسله بمذيل حفظ و ماء.

Tüm parçalar bulaşık makinesinde güvenle yıkabilir.
All components are dishwasher safe.
Toutes les pièces peuvent être lavées au lave-vaisselle sans problème.

Alle onderdelen zijn vaatwasserbestendig.
Все детали можно спокойно мыть в посудомоечной машине.

Svi dijelovi su perivi u stroju za pranje sudâ.
كل القطع يمكن أن يتم غسلها داخل آلة غسل الأطباق بكل أمان.

İTHALATÇI FİRMΑ / İMPORTER • DEIMA ELEKTROMEKAİNİK ÜRÜNLER İNS., SPOR MALZ., İMALAT SAN, VİC, A.S. • Cihangir Mah, Güvercin Cd, No:4 Haramidere Mevkii Avcılarda - İstanbul - Türkiye
Tel.: (0212) 422 94 94 & Fax: (0212) 422 03 49 www.sinbo.com.tr - info@sinbo.com.tr • MADE IN P.R.C. - İmal Tarihi / Production Date: 2011

İzgotavlenie: «Дейма Электромеханик Урунлер Ишахат Спор Малзамии Имайл Ишайт Ве Тиржарет Аниум Ширкети», - Турецкая Республика, Джеконигир Мах, Геверчин Джад, № 4, Авджылыр, Стамбул.
Импорт: Общество с ограниченной ответственностью «ДЕЙМА Рус» РФ 121357, г. Москва, ул. Верескская, д. 17, помещение 1, комнаты № 105-114, Офис 513, тел. (495) 993 99 05, info@sinbo.ru **Страна Производитель:** Китай

TEĞDİRİK FİRMΑ / EXPORTER • United Favour Development Limited • Unit B, 10/F Lee May Building 788-791 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, HK.



for Turkey